```
WPLACC NO: 1996-355968/ 199636
Glass laminate prodn, with intermediate thermoplastic film carrying layer
reflecting IR, used esp. for vehicle windows - includes interposing film
between glass sheets, leaving edge space, injecting melted polymer into
edge space, and sealing thermoplast to melted polymer by heat and pressure
Patent Assignee: ROTH R (ROTH-I); SAINT-GOBAIN VITRAGE (COMP); SEKURIT
 SAINT GOBAIN DEUT GMBH & CO KG (COMP)
Inventor: CORNILS G: KOETTE R: KOTTE R: KRAEMLING F: KRAMLING F: ROTH R:
VON ALPEN U
Patent Family (10 patents, 8 countries)
Patent
                   Application
Number
            Kind Date Number
                                   Kind Date Update
EP 724955
             A2 19960807 EP 1996400189 A 19960126 199636 B
DE 19503510 A1 19960808 DE 19503510 A 19950203 199637 E
CA 2168633 A 19960804 CA 2168633 A 19960201 199649 E
DE 19503510 C2 19961219 DE 19503510 A 19950203 199704 E
EP 724955
             A3 19970305 EP 1996400189 A 19960126 199717 E
US 5980666 A 19991109 US 1996593128 A 19960201 199954 E
FP 724955
             B1 20000308 EP 1996400189 A 19960126 200017 E
DE 69606891 E 20000413 DE 69606891 A 19960126 200025 E
                 EP 1996400189 A 19960126
             T3 20000701 EP 1996400189 A 19960126 200036 E
ES 2145392
CA 2168633 C 20051129 CA 2168633 A 19960201 200581 E
Priority Applications (no., kind, date): DE 19503510 A 19950203
Patent Details
Number
         Kind Lan Pg Dwg Filing Notes
EP 724955
             A2 FR 7 3
Regional Designated States Original: BE DE ES FR GB IT PT SE
DE 19503510 A1 DE 6 3
CA 2168633
              A FR
DE 19503510 C2 DE 6 3
EP 724955
             A3 EN
EP 724955
              B1 FR
Regional Designated States, Original: BE DE ES FR GB IT PT SE
DE 69606891
             E DE
                           Application EP 1996400189
                   Based on OPI patent EP 724955
ES 2145392
                           Application EP 1996400189
              T3 ES
                   Based on OPI patent EP 724955
CA 2168633
              C FR
 Alerting Abstract EP A2
 A laminated pane of class, sealed at the edges, comprising two sheets of
class and an intermediate film carrying, on at least one face, a layer
reflecting IR and including outer layers of thermoplastic polymers, is made
by (a) cutting from the film a plate of shape corresp. to the glass sheets
but shorter along the edges to be sealed, (b) placing the film on the glass
sheets, leaving the space at the edge to be sealed, and making a
```

preliminary laminate from the assembly of layers, by evacuating the air between the layers to form a provisional assembly. (c) filling the space at

0007904526

the edge by injecting a melted polymer compatible with the thermoplastic polymers already forming the outer layers of the laminate, and (d) fusing the injected polymer with the polymer of the outer layers, under the action of heat and pressure.

USE - The application, is esp, to vehicle windows.

ADVANTAGE - The process can be used industrially and can be automated.

and gives a permanent, problem-free seal.

(12)

## EP 0 724 955 A2

(43) Date de publication

07.08.1996 Bulletin 1996/32

DEMANDE DE BREVET FUROPEEN

(51) Int CI 5, B32B 17/10, C03C 27/12

(21) Numéro de dépôt 96400189,5

(22) Date de dépôt: 26.01.1996

(84) États contractants désignés: BE DE ES FRIGBIT PT SE

(30) Priorité: 03.02.1995 DE 19503510

(71) Demandeur SAINT-GOBAIN VITRAGE F-92400 Courbevole (FR)

(72) inventeurs: . Roth, Rainer

D-52396 Heimbach (DE) Kötte, Rolf

D-52477 Alsdorf-Begau (DE)

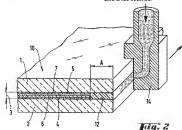
- · Cornils, Gerd
- D-52399 Merzenich-Girbelsreth (DE)
- Krămline, Franz D-52072 Aachen (DE)
- · van Alpen, Utrich
- B-4700 Eupen (BE)

(74) Mandataire: Multer, René et al SAINT-GOBAIN RECHERCHE 39. qual Lucien Lefranc 93303 Aubervilliers (FR)

(54) Procédé de fabrication d'une vitre de verre fauilleté destinée aux véhicules automobiles et capable de réfléchir les rayonnemens infrarouges

(57) Pour fabriquer une vitre de verre feuilleté (10) capable de réfléchir les rayonnements infrarouges, on utilisera un stratifié (3) constitué d'une part d'une feuille porteuse (4), elle-même pourvue d'une couche superficielle (5) réfléchissant les infrarouges, et d'autre part, de deux couches thermoptastiques extérieures (6, 7). On découpera dans ce stratifié (3) une plaque correspondant à la forme des feuilles de verre 1 et 2 mais plus courte de quelques millimètres sur les bords. Puis en vident l'air présent entre le stratifié (3) et les leuilles de

verre (1, 2), on obtiendra un feuilleté préliminaire à partir de cette même surface de stratifiá (3) et de ces deux mêmes fauilles (1, 2), un interstice (12), qui ferait le tour des bords, subsistant entre les deux feuilles de verre 1 et 2 et la tranche du stratifié 3. Cet interstice de bord (12) du feuilleté préliminaire sera rempli par injection d'une matière fondue constituée du même matériau thermoplastique que celui dont sont faites les couches extérieures du stratifié. Ensuite, un procédé d'autoclavage permettra de joindre définitivement entre elles les différentes couches.



L'invention a teat à un procédé de fabrication d'une vitre de verre l'euillaté, destinée en particulier aux véhicules automobies, réliéchissani les infrarouges et pour vue d'une couche de soellement des bords, le vitre comprerant au mons deux feuillées de verre et un stratifié placé entre ces demières, ce s'araltife comportant une fauille porteuse pourvue d'au moins une couche réféchissant les infrarouges, fatie par exemple d'un mottal 10 let que l'argent, et des couches extérieures faites d'un polymère themenobalsique.

Un procédé de fabrication d'une vitre de verre feutleté réfléchissant les infrarouges, utilisant un stratilié multicouche contenant une couche métallique res- 15 ponsable de la réflexion des infrarouges, ainsi qu'un seellement disposé sur les bords, afin de protéger la couche métallique, a déjà été évoqué dans le bravet EP-A2-0 391 165, en liaison avec le brevet US-PS 4 368 945, auguel il est expressément fait référence dans ce 20 document. Pour ce qui est de la couche métallique réfléchissant les infrarcuges, on utilise notamment de l'argent. En ce qui concerne ce procédé connu, on fabrique la vitre de verre feuilleté selon le processus habituet, à partir du stratifié et des deux feuilles de verre, le stratifié 25 s'étendant jusqu'aux bords de la vitre de verre teuilleté. Le scellement s'effectus ici par le dépôt, sur la «tranche» (c'est-á-dire le chant) de la vitre de verre feuilleté définitive, d'un produit adhésit d'étanchéité. Pour tormer cette couche adhésive de scellement des bords, on utilise des matières adhésives thermoplastiques à base de copolymères de polybutène, des colles à base de polymères du fluor, ou des colles à base de butyle

Ce procedé connu est centes adapté à la holicetion de vires texe d'automobles (crest-é-dire de vires mon- 3s d'automobles) cest-é-dire de vires mon- 3s téces de manière fixe dans les cadres qui les ontourent et dont les bords sont recouverls, pusqu'elles sont its exérée dans les centres jimis les comiéres bas tuijours, par exemple pour fabriquer des vitres latérales ecamoniales En effet, comme les tranches des vitres latérales escamoniales En effet, comme les tranches des vitres latérales descamoniales en est en experience des vitres latérales descamoniales en experience des vitres latérales descamoniales en experiences des vitres latérales des soutent les materiales des contraintes mécaniques qui risquent de provoquer la destruction du seillement des bords

Lo brevot DE-A1 23 4 6 16 évoque le moyen permattan, pou la fabrication de puerb-inse pourvus d'un chauffage électrique et constitués de varre feuilleté, de jourde une leuille porteue, s'itat de poyléthylhon-téréphthalate (PET) el pourvus d'une couche conductrine, 80 à deux l'euillies de verre, au moyen de fauilles thermoplastiques de polyvinylburyat, et d'annualer le faque de corroson des bords en ôtant en partie et ce, dans la region du bord, se un de largeur de 3 à 12 mm, par exemple, le revôtement métallique, présent sur la fauille de STE, qui s'étant elle-même vaya'au chant des fouillés de varre. Ce retast partiel de la couche peut s'effectuer au moyen de procédés chimiques Dunés hans et la couche peut s'effectuer au moyen de procédés chimiques ou mécaniques. Dans cette région des bords, dans laquelle on a supprimé la couche, la feuille de polyvinytbutyral est directement jointe à la surface de la feuille de PET et joue ainsi le rôle nécessaire de scellement.

On sait également qu'il est possible, stin d'ampacher la corrosin de la couche d'argent, d'utiliser une ituite porteuse pourvue d'un revêtement et possédant des dimensions inténeures à celles des l'autilies de ren, d'enrobère c'ette feuille porteuse entré doux feuilles inermoplastiques, dont les dimensions corrésponrizient à celles des fauilles de verre, puis d'assembler les teutilles de laçon que les bords de la fauille porteuse obté de urevéhemnt soient en retait d'au moins 3 mm per rapport aux bords des feuilles de verre (US-PS 3 748 RDM).

Le polymère des feuilles thermoplastiques enrobant la fauille porteuse est ensuite réliculé au moyen d'un procédé thermique et de surpression, de façon à assurer le rôle de scellement recherché.

assurer to rote de seatement recherche.

Les deury procédes domits civilessus sont blen entandu efficaces, mais ils exigent que l'on utilles de
eliulies porteuses munies d'un reviètement, dont al
moins la face anduite de ce revêtement est libro d'acche, ces feuilles porteuses devant alers receiver inminimum une fauille supplémentaire, à servicir une fauille
hermoplastique, constitute per exemple de polyvinylbutyrat. Or, les feuilles ponteuses dotées d'une couche
accessible présentent un inconvolveint déferminant. En
effet, la rouche superficielle sensible ne se trouve pas
protégée los des manipulations nécessaires de lis
fauille porteuse dotée du revêtament, si blen qu'il y a
risque d'ablinner eviou de sails cets couches superficiel.
De tota défauits serainet maille.

L'invention a pour objectif de concevoir un procédic de labrication une vite (ou «vitega» el de verre foncelidat réféchilissani les infrarrouges et courvue d'un scellement des bords, ce procédé étant, d'une part, adapté à la proclution industrielle et permotant, d'autre part, d'assurer un scellement efficace et durable de la vone des bords de la vitre d'extre fleuflierle, sans pour sulant que la pouche de scellement soit source de problèmes, notamment d'un point de vue optique.

Le procedé conforme à l'invention implique l'utilisation d'un stratifié comprenant une feutile portaise, pourvue, en au moirs une de ses traces, d'au moirs une couche réliéchissant les initiarouges, ce siraillé compranant également des couvene extrénuers à base de polymère(e) thermoplastique(s), le procédé solon l'inventon comportant les étapse suivantes

 a) on découpe à partir du stratifié une plaque correspondant à la forme géométrique des feuilles de verre, mais plus courte, par exemple de 1 à 10 mm environ, le long de ceux de ses bords qu'il faudre

 b) la plaque de stratifié est positionnée par rapport aux feuilles de verre en respectant l'espace de décalage déterminé sur les bords, puis on fabrique un feuillaté préparations (ou «préliminaire») à partir de l'ensemble de couches, en évacuant l'air aire les couches et formant un assemblege ou collage provisoire, et ce, par laminage ou par un procédé à 5 hasse prassion.

c) l'intersitoe (ou «fente», ou «rainure») de bord restant sur le feuilleté préliminaire set rempli par rijection d'une matifere (ondue à base de polymère(s) compatible(s) avec le(s) polymère(s) thermoplastique(s) formant déjà les couches extérieures du stratfilé:

d) le(s) polymère(s) injecté(s) dans l'interstice de bord fusionne(nt) avec le(s) polymère(s) des couches extérieures du stratifié et ce, au moyen d'un rocédé d'autoclavage mettant en jeu chaleur et surpression. On obtient ainei le feuillieté définitif.

Par -polymère(s) compatible(s) avec le(s) polymère(s) hiernoplastique(s) format les couches actieures» on antend un(des) polymère(s) susceptible(s) de tusionner avec le(s) polymère(s) susceptible(s) de tusionner avec le(s) polymère(s) hernoplastique(s) des couches extérieures, notamment un(des) polymère (s) des mères actieures et comprenant ou non un ou piusieurs additifs (par exemple un ou des agents d'actiérence). De le façon la plue simple, (etg.) polymère (s) niject(s) set(sont) identique(s) au(s) polymère(s) formant les couches extérieures

Le procédé selon l'invention n'exigé aucune mesure 30 de sécurité particulière pour protéger la couche superticielle lors de la fabrication de la vitre de verre feuilleté, car cette couche superficielle est totalement recouverte par la couche thermoplastique extérieure. On a en outre pu constater que le scellement des bords de la vitre de 35 verre feuilleté est en pratique invisible, le produit adhésil d'étanchéité utilisé pour le scellement présentant, de prétérence, le même aspect et le même indice de réfraction que les couches thermootestiques voisines et se confordant complétement avec ces couches, sans 40 laisser apparaître de ligne séparatrice visible. Si l'apparence d'une vitre de verre teuilleté fabriquée conformément à l'invention correspond à cette d'une vitre du même type concue en conformité avec le procédé déprit dans le brevet US-PS 3 794 809, ce nouveau procédé 45 offre pour la production industrielle un avantage essentiel. En affet, la couche superficielle sensible est recouverte et une seule feuille, à savoir le stratifié déià fabriqué, est nécessaire fors du processus de création du fauilleté.

La procédure de scellement peut être facilement automatisée en utilisant des procédés connus, comme exemplifié utilérieurement.

Les polyuréthanes thermophetiques, lets qu'ils sont actuellement vendus et utilisés pour fabriquer les 55 vitres de verre feuilleté, par exemple ain de joindre eux fauilles de verre les plaques ou feuilles de polyearbonate, sont des exemples de notymères thermoolastiques

adaptés à la production des couches extérieures du testafié et à l'injection dans l'interstice de bondure. Méanmoine, pour des raisons économiques, on leur prétère le polyvinybutyrat, que l'on utilise dans une largemessure pour fagonner la cui es ecuchéig (hammélatiquets) intermédiaire(s) lors de la fabrication de vernes qui lettes, on a que constater que for pouvart ansa probiblem étaire foncte le polyviny/butyral courant pour l'injector dans l'interstice de bord. Dans ec eas, il suffit surplement de veiller à ce que l'on ne dépasse pas une température de 250°C lors du chautilage et de l'injection de l'empécher autant que possible que de l'air lou de l'orgrépher autant que possible que de l'air lor du l'orgrépher autant que possible que de l'air lor du l'orgrépher autant que possible que de l'air lor du l'orgrépher pénétre dans le polyvinytbutyral lordu, ce qui resquerat de provocuer une coloration du polymine.

insquerait de provoquer una coloration du polymère. La composition du polymityuria utilisé habitivellement pour fabriquer di verer feuilleté ast teile que fadnérence sur lever ne dépasse pau no entain platoni. En étique, et averine de la verer se luites et degradensient. Comme ce lacteur ne joue aveur n'ôle dessa la région des brots de la vitre de verre fauilleté a de digradensient. Comme ce lacteur ne joue aveur n'ôle dessa la région des brots de la vitre de verre fauillet de dicomme, d'autre part, il peut être avantageux que le polymentre un neatement parteuillèrement afficace dans la région de l'intersice de bord, il est possible, dens la cadre d'un pertectionnement adapté de l'invention, d'ajour frayon de l'intersice de bord, il est possible, d'ens la cadre d'un pertectionnement adapté de l'invention, d'ajour frayon de l'intersice de bord, il est possible, d'ens la cadre d'un pertectionnement adapté de l'invention, d'ajour frayon de l'intersice de bord, il est possible, d'ens la cadre d'un pertection dans l'intersice un additif améliorant fachéence, du siane par example.

D'autres avantages et caractéristiques de l'invention apparatiront à la lumière des exemples suivents, illustratifs mais non exhaustifs, d'un mode intéressant de réalisation de l'invention, la description faisant référence aux figures dans resquelles :

- la figure 1 représente les différentes couches de la vitre de yerre feuilleté, telles qu'on les observe lors du processus d'assemblage.
- la figure 2 représente une vue de la région des bords du fauilleté prétiminaire, pendant l'injection dans l'intestice.
- la figure 3 représente un dispositif automatique permettant d'injecter le matériau dans l'interstice.

5 La vitre de verre leuilleté se compose de deux leuilles de verre et et 2, épasses chacine d'un 4 à mm, entre lesquelles a été placé un stratifié 3. Ce stratifié 3, dont la structure set représentée au la figure 2, compose pour la part une fouille poutiaue 4 faile, par exempo, de 0,02 é 0,1 mm, et l'expéritables (PET), épaisse, par exempo, de 0,02 é 0,1 mm, et lue est pouvreus sur l'une de ses fances d'une couche suporticelle 5 capable de réflétérir la créaleux, le stratifié compôtant également deux couches extérieures 6 et 7 failes, par axemple, de 5 polyvirbulyral et présentant chacune, par exemple, de 5 polyvirbulyral et présentant chacune, par exemple. de 5 polyvirbulyral et présentant chacune, par exemple. Se polyvirbulyral et présentant chacune, par exemple.

par exemple, d'argent, épaisse par exemple de 8 à 15 rim étant recouverte de part et d'autre par les autres couches pénéralement faites de métal et/ou d'alliages ou de combinaisons de métaux. Au lieu d'une seule couche d'argent, la couche 5 peut contenir deux voire, le 5 cas échéant, plus de deux couches d'argent proportionnellement plus minces et qui seraient séparées l'une de l'autre par des couches d'alliages métalliques diélectriques

La structure du stratifié pout également être conque 10 de laçon qu'une feuille de PET pourvue d'un revêtement soit jointe à une autre feuille de PET similaire, mais dépourvue de revêtement, sur le côté, par exemple, du revètement et ce, au moven d'une couche adhésive, l'assemblage obtenu étant pourvu d'un côté comme de l'autre d'une couche extérieure faite d'un polymère thermoplastique, de polyvinylbutyral, par exemple.

C'est dans ce but que les stratifiés appropriés sont décrits dans les brevets US-PS 4 368 945, EP 0 303 586 et EP 0 303 587, par exemple. Les stratiliés de ce 20 type sont produits par les tabacants sous forme de bandes ou rubans de tauilles, selon un procédé continu, et livrés sous forme de rouleaux

Comme on neut le voir en figure 1, les deux feutiles de venie 1 et 2 ont déjà avant leur assemblage leur for- 25 me et taille définitives, comme cela est nécessaire et courant dans la fabrication du verre feuilleté. Lorsque l'on yeut produire un verre feuilleté et bombé, ces deux feuilles 1 et 2 sont elles-mêmes bombées et, le cas échéant, elus ou moins trampées, afin de teur donner 30 une résistance mécanique plus forte et/ ou les caractéristiques d'un verre de sécurité

Une forme 3 est découpée dans le stratifié existant, suivant les contours des daux leuilles de verre 1 et 2, ceux de ses bords censés recevoir la scellement étant plus courts de quelques millimètres que ceux des deux fauilles de verre, si bien que le bord de la forme 3 est en retrait d'une distance A par rapport aux bords des feuilles 1 et 2. Cette largeur A sera de prétérence comprise entre 3 et 6 mm. Comme il s'agit, pour la vitre de verre feuilleté représentée ici, d'une vitre latérale escamatable et pour laquelle la région de bordure intérieure esi dissimulée el insérée dans la portière, il n'est pas indispensable de sceller le bord inférieur correspondant 9 de la vitre de verre feuilleté, si bien que dans cette zone, la plaque 3 de stratifié peut rejoindre les bords due tentifice 1 at 9

Les teuilles de verre 1 et 2, ainsi que la forme 3 découpée dans le stratifié sont assemblées, dans l'ordre souhaité, en un ensemble de couches, comme le montre la figure 1.

Un feuilleté préliminaire est ensuite labriqué à partir de cei ensemble de couches, comme on sait le faire habituellement pour produire du verre leuilleté. Le procède de fabrication de ce feuilleté préliminaire peut par exemala comporter las étapes suivantas : l'ensamble de couches est porté à une température d'environ 80 à 90°C. quis faminé au moven de deux cylindres. l'air présent entre les couches étant ainsi expulsé, permettant un assemblage (ou collage) provisoire des couches. La fabrication du verre feuitleté préliminaire peut également consister en un procédé sous vide. l'air entre les couches étant aspiré. l'assemblage provisoire étant là encore obtenu par un échauffement de l'ensemble des couches à une température allant jusqu'à 70-100°C.

Le leuitleté préliminaire 10 ainsi obtenu présente un interstice 12 sur sa tranche. C'est dans cet interstice 12 que l'on injecte à présent le polyvinylbutyral tondu auguel, éventuellement, on a ajouté un agent d'adhérence Notons qu'il peut être conseillé que le fauilleté préfiminaire soit porté lors de cette injection à une température de 70-120°C, par exemple. A cet effet, il est possible de préchauffer le feuilleté préliminaire immédiatement avant l'injection dans l'interstice, ou bien d'injecter directement après le processus de jonction préparatoire, tant que le feuilleté préliminaire présente une température élevée. Aioutons finalement que l'on peut aussi bien effectuer l'injection dans l'interstice de bord à température ambiante.

Cette injection dans l'interstice 12 se fait automatiquement à l'aide d'une buse d'injection 14, qu'un ropot déplace la fong du bord de la vitre de verre (suilleté 10 Un dispositif conçu à cet affet est représenté en figure 3.

Ce dispositif comprend un robot 18, sur la tête de manipulation 19 duquel est placée la buse d'injection 14. Cette buse d'injection 14 est appliquée contre la tranche du fauilleté préliminaire 10 par le robot 18, qui la déplace le long de cette tranche en la maintenant bien en contact avec elle. Le programme de télécommande de la buse d'injection 14 est stocké dans la mémoire d'une unité centrale de contrôle 20 qui, pour sa part, commande le robot 18 via la ligne pilote 21. De même, le moteur 23 de l'extrudeuse 24 est contrôle par l'unité centrale 20 via la ligne pilote 22. Dans l'extrudeuse 24. les granulés de polyviny/butyral, qui peuvent être par exemple des chutes brovées de feuilles de PVB courantes, sont introduits dans la trêmie d'alimentation 25. Cette extrudeuse peut être doiée d'une vis sans fin. Le cylindre 26 out contient la vis sans lin de l'extrudeuse est relié à la buse d'injection 14 par un tuyau l'exible de pression 28, une articulation pivotante 29 étant raccordée aux deux extrémités de ce tuvau afin de ce pas lui transmettre les forces de torsions dues à la rotation de la buse d'injection 14

Des anneaux chauffants 30 ont été disposés sur le cylindre 26 de l'extrudeuse 24, anneaux qui portent l'extrudeuse à la température d'environ 180°C, nécessaire pour laire fondre le polyviny/butyral. De même, le tuyau 28 est équipé des résistances chauffantes 31 et la buse d'injection 14 d'une résistance semblable 32, celles-ci assurant le maintien du PVB à une température stable pendant toute l'opération, température à laquelle la masse de polymère fondu présente une viscosité suffisamment basse pour lui permettre de remplir compiètement l'interstice 12.

Bien enfendu, il est possible d'effectuer d'une autre laçon le scellement par injection dans l'intersice, par exemple à l'aide d'un dispositif qui permette au feuilleté préliminaire de se déplaçer devant une buse fixe ou au moyen d'une buse d'injection qui sersit déplacée à la 5 main le long des burds du feuilleté oréfiniaire.

Après avoir rempil de cette manière în înterside avec du polyvin/şiulveri, on ve soumettre le feuillate préferinnaire au procédé d'autoclavage habilusi, à une température d'environ 140°C et à une pression d'environ 10 10 bars. Lors de ce traitement, is polyvinyburyat liquet dans l'ettersitie de bordure et celu des couches extérourse au straiffe às fondent fur en fautre pour femer une couche totalement homogène et exempte d'impertections. La ligne de séperation de la couche porteus. 15 pourvue d'un revêtement, est certes encorre visible si on l'examine attentivement et dans certaines conditions d'éclarage, mais elle est si discrete qu'elle ne nuit en ma l'asserce unaux qualités ostiques de la vire.

## Revendications

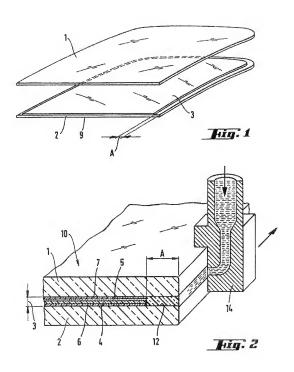
- Procédé de fabrication d'une vitre de verre fauilleté
  doitée d'un scaliament des bords, cette vitre compremant au moins doux feuilles de verre et un stratiffé disposé entre elles, ce straiffé comportant au
  moins une feuilles principale porteuse pourvue, en
  au moins une de ses faces, d'eu moins une douche
  réfléchrissent les infrarouges et comportant de so
  couches extérieures à base de polymère(s) finamoplastique(s), ce procédé présentant les étapes
  suivantes;

  - b) la plaque de stratifié est positionnée par rap-
  - port aux fauilles de verre en respectant l'espace de décalage déterminé sur las bords, puis on fabrique un fouillisté préliminaire à partir de l'ensemble de couches, en évacuant l'air entre les couches et formant un assemblage acquisières :
  - c) Pinterstee de boror restant sur le leuilleté préliminaire ost rempi par injection d'uné mailère fondue à base de polymère(e) compaible(e) avec le(a) polymère(s) termoglastiqua(e) formant déjé les couches extérieures de stratifié; so o) le(a) polymère(s) injunté(s) dans l'intersité o de bord fusionne(m) avec le(a) polymère(s) des
- couches extérieures du stratifié sous l'action de la chafeur et de la pression.

  2. Procédé selon la revendication 1, caractérisé en ce qu'on utilise un straffié doté de couches extérieures glates de polyvayubuyrat hermoplastique, et en ce faite de de polyvayubuyrat hermoplastique, et en ce

- que l'interstice de bord est rempil d'une matière londue constituée du même poivviny/butyral
- Procédé selon la revendication 2, caractérisé en ce qu'un agent d'adhérence est ajouté au polyvinylbutyral utilisé pour remplir l'interetice de bord
- 4. Procèdé selon l'une quelconque des révendications 1 à 3, caractérisé en ce que le fautileté préfenhaire est poté à une température élevée lors de l'injection du polymère thermoplisétique dans l'interstice de bord.
- Procédé selon l'une quelconque des revendications
   à 4, caractérisé en ce que l'intersice de bord est rempli à l'aide d'une buse d'extrusion déplacée par un robot télécommandé.
- Procédé seton l'une quelconque des revendications
   1 à 4, caractérisé en ce que l'on remplit l'interstice
   de bord en déptaçant le teuilleté préliminaire devant une buse d'extrusion fixe

6



6

